



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Traducción de la jutba del viernes 20 de Shawal de 1425 h.
Acorde al viernes 3 de Diciembre de 2004
Pronunciada por el SHEIJ BADER AL JUHAIMI
en la Mezquita del Centro Cultural Islámico
"Custodio de las Dos Sagradas Mezquitas, Rey Fahd"
en Argentina

LA HERMANDAD EN LA FE

Alabado sea Allah por haber enviado a Su Mensajero con la guía y la religión verdadera para que prevalezca por sobre las demás religiones. Atestiguo que no hay otra divinidad excepto Allah, Único, sin asociados, el Soberano, el Poderoso y Generoso. Y atestiguo que Muhammad es su siervo y Mensajero. Que la paz y las bendiciones sean con él, con su familia, compañeros y con todos aquellos que sigan la guía hasta el día del Juicio Final.

Temed a Allah (swt) y obedecedle. Él dice: "Ayudaos unos a otros a obrar el bien y apartarse del mal, y no cooperéis en el pecado y la trasgresión. Y temed a Allah; por cierto que Allah es severo en el castigo" (5:2). Y dice: "Los creyentes y las creyentes son aliados entre sí" (9:71).

El Profeta (sws) dijo: "Los creyentes se asemejan a una construcción que se afirman unos con otros".

Aquí comprendemos qué debe hacer el musulmán con su hermano en la fe, la cual es más fuerte que la hermandad de sangre. Ésta abarca a todos los musulmanes del mundo, e implica lealtad y aconsejarse ser pacientes y seguir la verdad.

Es una hermandad que impide traicionar o perjudicar a su hermano en la fe. Allah (swt) dice: "Y quienes perjudiquen y ofendan a los creyentes y a las creyentes sin tener motivo, he aquí que cometen un pecado evidente" (33:58).

Allah (swt) trazó un camino para que esta hermandad prospere y dé frutos. En la sura "Los aposentos" dice: "¡Oh, creyentes! Si se os presenta alguien corrupto con alguna noticia corroborad su veracidad, no sea que perjudiquéis a alguien por ignorancia, y luego [de haber comprobado que era una noticia falsa] os arrepintáis por la medida que hubiereis tomado" (49:6).



Allah (swt) ordena unir a los hermanos enemistados diciendo: "Y si dos grupos de creyentes combaten entre sí, procurad reconciliarlos. Si uno de los dos actúa abusivamente contra el otro, combatid al grupo opresor hasta que respete las leyes que Allah ha establecido; y si lo hace, entonces conciliad ambos grupos con equidad. Sed justos, pues Allah ama a quienes establecen la justicia. Ciertamente los creyentes son todos hermanos entre sí; reconciliad pues a vuestros hermanos, y temed a Allah para que Él os tenga misericordia [en esta vida y la otra]" (49:9-10).

El Altísimo prohíbe desdeñar a menospreciar a los demás musulmanes diciendo: "¡Oh, creyentes! No os burléis de vuestros hermanos, pues es posible que sean mejores que vosotros. Que las mujeres no se burlen de otras mujeres, pues es posible que sean mejores que ellas" (49:11). El Profeta (sws) dijo: "Qué pésimo es desprestigiar a un hermano musulmán".

Allah (swt) también prohíbe burlarse de los defectos de sus hermanos y poner apodosos despectivos que los molesten y produzcan enemistad. Allah (swt) dice: "No os difamáis ni os pongáis apodosos ofensivos" (49:11). Esto se considera un acto de corrupción e injusticia para quien no se arrepienta: "¡Qué malo es comportarse como un corrupto [difamando y poniendo apodosos ofensivos] luego de haber sido agraciado con la fe! Y sabed que quienes no se arrepientan [de sus pecados] serán inicuos" (49:11).

Luego Allah (swt) prohíbe sospechar de su hermano sin motivo, ya que la base de la hermandad es el bien y la equidad, las sospechas son el fruto de alejarse del bien y la justicia. Allah (swt) dice: "¡Oh, creyentes! Evitad sospechar demasiado [de la actitud de los demás], pues ciertamente algunas sospechas son un pecado" (49:12).

Allah (swt) también prohíbe espiar a los hermanos para acceder a sus tropiezos ya que esto es algo muy perjudicial para la sociedad cuando las faltas se hacen públicas. Allah (swt) dice: "No os espiéis" (49:12). Prohíbe hablar mal del ausente diciendo: "No habléis mal del ausente, pues ello es tan repulsivo como comer la carne de un hermano muerto ¿Acaso alguno de vosotros desearía hacerlo? Por supuesto que os repugnaría" (49:12). ¿Cómo es que les repugna comer la carne del hermano muerto y comen su carne estando vivo?

¡Siervos de Allah! Este es el camino para conservar e incrementar la hermandad entre los musulmanes. El mínimo que puede hacer un hermano por otro es tratarlo como es debido. Todos esperamos de nuestros hermanos que sepan cubrir nuestros defectos y callar nuestras faltas ¿Cómo se puede esperar del otro lo que no hace uno?

La religión islámica prohíbe perjudicar a sus hermanos en la fe, por ejemplo está prohibido pujar falsamente en las subastas para que se suba el precio a quien quiere verdaderamente



comprar la mercadería. También prohíbe interferir en las ventas, como por ejemplo decirle al comprador devuelve la mercadería comprada que yo te la vendo a menor precio.

El Islam prohíbe pedir la mano de una mujer comprometida, y prohíbe seducir a la esposa de un hermano. Abu Hurairah (ra) narró que el Mensajero de Allah (sws) dijo: "No os envidiéis, ni pujéis falsamente en las subastas, no os odiéis, no os deis la espalda, no vendáis sobre la venta de vuestro hermano. Sed buenos siervos de Allah y hermanos entre sí" Transmitido por Muslim.

También Abu Hurairah (ra) relató que el Mensajero de Allah (sws) dijo: "No es de los nuestros quien seduce a la mujer de su hermano musulmán" Transmitido por Abu Daud y An Nasa-i. Zaubán (ra) narró que el profeta (sws) dijo: "Toda mujer que pida el divorcio sin motivo le será vedado incluso sentir el aroma del Paraíso".

Abu Hurairah (ra) dijo que el Mensajero de Allah (sws) prohibió que el residente le compre o venda al que no es residente (hasta que conozca los precios del mercado), que se pujan falsamente en las subastas, que se pida la mano de una mujer que ya la pidió otro hermano, y que la mujer le pida a su hermana en la fe que se divorcie de su marido para casarse ella con él" Transmitido por Al Bujari y Muslim.

Temed a Allah (swt) y respetad los derechos de vuestros hermanos en el Islam. Allah (swt) dice: "¡Oh, creyentes! Temed a Allah como es debido y no muráis sino sometidos a Él. Aferraos todos a la religión de Allah y no os dividáis. Recordad la gracia de Allah al hermanaros uniendo vuestros corazones después de haber sido enemigos unos de otros, y cuando os encontrasteis al borde de un abismo de fuego, os salvó de caer en él. Así os explica Allah Sus signos para que sigáis la guía. Que haya entre vosotros quienes convoquen al bien, ordenando lo bueno y prohibiendo el mal. Ésos son quienes tendrán éxito. No seáis como quienes, después de haber recibido las pruebas claras, se dividieron y discreparon. Ésos tendrán un enorme castigo" (3:102 a 105).